**FTESË PËR SHPREHJE INTERESI**

Numri i referencës: **BOS2402-WOR-2024-003**

Furnizime me panele fotovoltaike dhe riparime të vogla të shtëpive të sigurta në komunën e Prizrenit, Pejës, Gjilanit dhe të Novobërdës

Zyra e ASB Prizren do të implementojë projektin "Të bashkuar kundër dhunës në familje në Ballkanin Perëndimor – Bashkëpunimi rajonal dhe mbështetja për strehimoret për viktimat e dhunës në familje", financuar nga Ministria e Jashtme Gjermane dhe komunat lokale.

Me qëllim përmirësimi të kushteve të këtyre shtëpive të sigurta, Zyra e ASB Prizren do ta shpallë tenderin për rehabilitimin/riparimin dhe furnizimin e shtëpive të përmendura më sipër me kompani në Kosovë. Shpallja e paraparë e tenderit është 29 prill 2024.

Kompanitë e interesuara në kontratën e sipërpërmendur duhet të jenë firma të regjistruara, të autorizuara për të kryer veprimtaritë e kërkuara në fushat përkatëse në përputhje me ligjet aktuale përkatëse në Kosovë. Kriteret shtesë të përzgjedhjes do të përcaktohen në dokumentacionin e tenderit. Kompanitë e interesuara duhet të paraqesin një letër të shprehjes së interesit që tregon se për cilin qytet(e)/komunë/a të përmendura më sipër janë të interesuara të kryejnë punimet, së bashku me kopjet e dokumenteve që tregojnë statusin ligjor dhe vendin e regjistrimit të kompanisë, listën e projekteve të zbatuara në tre vitet e fundit, në adresën postare më poshtë, ose adresen elektronike

asb.kosovo@asb-see.org

Arbeiter-Samariter-Bund Deutschland e.V. ASB Prizren Rr, Adnan Krasniqi Nr,149, H2, kati 5/23 20000 Prizren,Kosovë.

Afati i fundit për paraqitjen e shprehjes së interesit për shërbimet e përmendura më sipër është 22 prill 2024 në orën 15:00. Në shkresën tuaj, ju lutemi shënoni 'Letër e shprehjes së interesit', numri i referencës së tenderit BOS2402- WOR2024-003. Vetëm kompanitë që shprehin interesin e tyre dhe përmbushin kërkesat do të ftohen të marrin pjesë në procedurën e prokurimit të referuar dhe të pajisen me dokumentacionin e tenderit.

-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------

**INVITATION FOR EXPRESSION OF INTEREST**

Reference number: **BOS2402-WOR-2024-003**

Photovoltaic panel supplies and small repairs of the Safe Houses in the Cities of Prizren, Peja, Gjilan, and Novo Brdo.

ASB Office Prizren will implement the project “United against domestic violence in the Western Balkans – Regional cooperation and support for shelters for victims of domestic violence”, funded by the German Foreign Ministry and local communities. To improve and upgrade the conditions of these Safe houses, The ASB Office in Prizren Kosovo intends to launch a tender for supplies and small repairs/rehabilitation works on the above-mentioned houses with companies in Kosovo. The provisional launch of the tender is April 29, 2024. Companies interested in the contract above should be registered firms authorized to perform required activities in the relevant fields by the current laws in Kosovo. Additional selection criteria will be defined in the tender documentation. Interested companies should submit a letter of expression of interest indicating for which city(s)/municipality of the three mentioned above they are interested in performing the works, together with copies of the most recent documents showing legal status and place of registration of the company, list of projects implemented in the last three years, to the postal address below, or electronically to asb.kosovo@asb-see.org, or at

Arbeiter-Samariter-Bund Deutschland e.V. ASB Office in Prizren str.Adnan Krasniqi Nr149, E2, floor 5/23, 20000 Prizren. Kosovo.

The deadline for submission of an expression of interest for the above-mentioned services is April 22, 2024, at 15:00 hours. Please indicate ‘Letter of expression of interest’ in your letter, tender reference number BOS2402- WOR2024-003. Only companies who expressed their interest and fulfill requirements will be invited to participate in the referenced procurement procedure and provided with tender documentation

-------------------------------------------------------------------------------------------------------

**POZIV ZA ISKAZIVANJE INTERESA**

Referentni broj: **BOS2402-WOR-2024-003**

Snabdevanje sa Fotonaponskim panelima i popravci manjeg obima objekata Sigurnih kuća u gradovima Prizren, Peć, Gnjilane i Novo Brdo.

Ured ASB-a u Prizrenu implementira projekat „Ujedinjeni protiv nasilja u porodici na Zapadnom Balkanu – Regionalna saradnja i podrška skloništima za žrtve nasilja u porodici“, finansiran od strane njemačkog Ministarstva vanjskih poslova i lokalnih zajednica. U cilju poboljšanja uslova u ovim sigurnim kućama,Ured ASB a u Prizrenu namerava raspisati tender za snabdevanje i rehabilitaciju/popravke navedenih kuća sa kompanijama u Kosovo. Okvirni datum objavljivanja tendera je 29. april 2024. godine. Kompanije zainteresovane za navedeni ugovor trebaju biti registrovane firme ovlaštene za obavljanje djelatnosti u relevantnim oblastima u skladu sa odgovarajućim važećim zakonima Kosova. Dodatni kriterijumi za odabir bit će definisani u tenderskoj dokumentaciji. Zainteresovane kompanije treba da dostave pismo o iskazivanju interesa, navodeći za koji grad (gradove)/opštinu od gore navedenih su zainteresovani da izvode radove. Uz pismo treba dostaviti kopije važećih dokumenata koji pokazuju pravni status i mesto registracije kompanije, listu projekata realizovanih u posljednje tri godine, na dole naznačenu poštansku adresu, ili elektronskim putem na email adresu asb.kosovo@asb-see.org Arbeiter-Samariter-Bund Deutschland e.V. Ured ASB u Prizrenu ul.Adnan Krasnići br.149, U2, sprat 5/23, 20000 Prizren,Kosovo Rok za podnošenje pisma o iskazivanju interesa je 22. april 2024. godine do 15:00 sati. U pismu je potrebno navesti „Pismo iskazivanja interesa - broj tendera B2024OS2402 WOR—003. Samo kompanije koje su iskazale interes i ispunile ostale uslove biće pozvane - da učestvuju u navedenom postupku nabavke, kada će im biti dostavljena tenderska dokumentacija.